

596200-2026 - Gara

Germania – Veicoli utilitari – Beschaffung eines kommunalen Geräteträgers

OJ S 166/2026 28/08/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadt Cloppenburg

E-mail: thobe@cloppenburg.de

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Beschaffung eines kommunalen Geräteträgers

Descrizione: Lieferung eines fabrikneuen kommunalen Geräteträgers einschließlich Transport, betriebsbereiter Bereitstellung, Einweisung und Dokumentation.

Identificativo della procedura: cfd806fa-a016-4fcb-9fbd-5f9e51227581

Identificativo interno: S-CLP-2026-0065

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144700 Veicoli utilitari

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Bauhof Stadt Cloppenburg, Borsigstraße 7

Località: Cloppenburg

Codice postale: 49661

Suddivisione del paese (NUTS): Cloppenburg (DE948)

Paese: Germania

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Das Vergabeverfahren wird vollständig elektronisch über die Vergabepattform durchgeführt. Bieterfragen sind ausschließlich über die Vergabepattform zu stellen und sollen spätestens bis 24.09.2026, 10:00 Uhr, eingehen. Die Beantwortung später eingehender Fragen kann nicht gewährleistet werden. Registrierten Unternehmen werden Änderungen und Antworten automatisch mitgeteilt; nicht registrierte Unternehmen müssen sich eigenverantwortlich über Aktualisierungen informieren.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara unico europeo (DGUE)

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Beschaffung eines kommunalen Geräteträgers

Descrizione: Lieferung eines fabrikneuen, allradgetriebenen kommunalen Geräteträgers mit kippbarer Pritsche und sämtlichen geforderten mechanischen, hydraulischen, elektrischen und elektronischen Schnittstellen. Enthalten sind Transport zum Bauhof Stadt Cloppenburg, betriebsbereite Bereitstellung, vollständige Dokumentation, förmliche Abnahme und Einweisung von bis zu acht Beschäftigten. Das Fahrzeug muss mit dem vorhandenen Gerätebestand vollständig kompatibel sein.

Identificativo interno: LOT-0000

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144700 Veicoli utilitari

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Bauhof Stadt Cloppenburg, Borsigstraße 7

Località: Cloppenburg

Codice postale: 49661

Suddivisione del paese (NUTS): Cloppenburg (DE948)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Durata: 7 Mesi

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:other-sme#Eine Aufteilung in Lose erfolgt nicht. Der Geräteträger, die Aufbauten und sämtliche mechanischen, hydraulischen, elektrischen und elektronischen Schnittstellen bilden eine untrennbare Funktions- und Haftungseinheit. Eine getrennte Vergabe würde erhebliche Schnittstellen-, Kompatibilitäts-, Gewährleistungs- und Terminrisiken verursachen.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

L'appalto rientra nell'ambito di applicazione della direttiva 2009/33/CE del Parlamento europeo e del Consiglio sulla promozione di veicoli puliti (direttiva sui veicoli puliti o CVD)

Riferimento alla CVD per stabilire quale categoria di appalto si applica: Acquisto, leasing o locazione di veicoli

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara unico europeo (DGUE)

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Gesamtangebotspreis gemäß Leistungsverzeichnis

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-CLP-2026-0065>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-CLP-2026-0065>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-CLP-2026-0065>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 28/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 31 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Der Auftraggeber behält sich vor, nach Maßgabe des § 56 VgV fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen nachzufordern, vervollständigen oder korrigieren zu lassen. Leistungsbezogene Unterlagen können nur im gesetzlich zulässigen Umfang nachgefordert oder vervollständigt werden. Leistungsbezogene Angaben, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung betreffen, werden nicht nachgefordert. Ein Anspruch der Bieter auf Nachforderung besteht nicht.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 28/09/2026 10:10:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Stadt Cloppenburg, Sevelter Straße 8, 49661 Cloppenburg

Informazioni supplementari: Die Öffnung der elektronisch eingegangenen Angebote erfolgt unmittelbar nach Ablauf der Angebotsfrist durch mindestens zwei Vertreter des Auftraggebers. Bieter sind nicht zugelassen.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Es gelten die Mindest- und

Ausführungsbedingungen des Leistungsverzeichnisses, insbesondere die vollständige Kompatibilität mit dem vorhandenen Gerätebestand, die Lieferfrist von höchstens sieben Monaten nach Zuschlag, die förmliche Abnahme sowie die verbindlichen Service- und Reaktionszeiten. Die Pflichten nach dem NTVergG sind einzuhalten.

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì
Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer Niedersachsen beim, Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen

Informazioni sui termini per il riesame: Erkannte Vergabeverstöße sind innerhalb von zehn Kalendertagen gegenüber dem Auftraggeber zu rügen (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 GWB). Aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbare Verstöße sind spätestens bis zum Ablauf der Angebotsfrist zu rügen (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 2 und 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 GWB).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Stadt Cloppenburg

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Stadt Cloppenburg

8. Organizzazioni

8.1. ORG-7001

Nome ufficiale: Stadt Cloppenburg

Numero di registrazione: 034530004004-0-35

Indirizzo postale: Sevelter Str. 8

Località: Cloppenburg

Codice postale: 49661

Suddivisione del paese (NUTS): Cloppenburg (DE948)

Paese: Germania

Referente: Zentrale Submissionsstelle der Stadt Cloppenburg

E-mail: thobe@cloppenburg.de

Telefono: +49 4471185212

Fax: +49 4471185101

Indirizzo internet: <https://www.cloppenburg.de>

Profilo del committente: <https://www.cloppenburg.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-7004

Nome ufficiale: Vergabekammer Niedersachsen beim, Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen

Numero di registrazione: t:04131153308

Indirizzo postale: Auf der Hude 2

Località: Lüneburg

Codice postale: 21339

Suddivisione del paese (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Paese: Germania

E-mail: vergabekammer@mw.niedersachsen.de

Telefono: +49 4131 15-3308

Fax: +49 4131 15-2943

Indirizzo internet: https://www.mw.niedersachsen.de/startseite/uber_uns/aufsicht_und_recht/vergabekammer/vergabekammer-niedersachsen-144803.html

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-7005

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 82ccf56d-d2f0-40d6-a0cf-181bdd862e4f - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 27/08/2026 10:30:21 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 596200-2026

Numero dell'edizione della GU S: 166/2026

Data di pubblicazione: 28/08/2026